

CÁO PHÓ

Trong niềm tin vào Chúa Kitô Phục Sinh, gia đình tang quyến chúng tôi xin kính báo cùng Quý Linh Mục, Quý Tu Sĩ Nam Nữ, Thân Bằng Quuyến Thuộc, và Bạn Hữu: Chồng và Bố của chúng tôi:



Gioan Baotixita Nguyễn Thành Huân

Sinh ngày 15-5-1959 (Kỷ Hợi) tại Sài Gòn, Việt Nam
Từ trần lúc 6:30 chiều, ngày 3 tháng 3 năm 2019
tại Scripps Memorial Hospital, San Diego, USA
Hưởng thọ 60 tuổi

- Quả Phụ Anna Nguyễn Thùy Mai
- Trưởng Nam: Nguyễn Hùng Andrew
- Thụ Nữ: Nguyễn Trâm Anh Katherine

TANG GIA ĐỒNG KÍNH BÁO



CHƯƠNG TRÌNH CẦU NGUYỆN NGHI THỨC PHÁT TANG & THÁNH LỄ AN TÁNG

Nhà Thờ Chúa Chiên Lành (Good Shepherd Catholic Church)

8200 Gold Coast Dr., San Diego, CA 92126 Phone: (858) 271-0207

Nghĩa Trang El Camino (El Camino Memorial Park Cemetery)

5600 Carroll Canyon Rd., San Diego, CA 92126 Phone: (858) 453-2121

Xin Miễn Phúng Điếu

Ngày 7/3/2019 Thứ Năm: tại Phòng St. Bernard & St. Catherine
(Good Shepherd Catholic Church)

- 4:00 – 8:00 PM: Viếng Xác (Viewing).
- 4:30 – 5:30 PM: Legio Maria (Legio Maria Praying Group).
- 6:30 – 7:00 PM: Nghi Thức Phát Tang
(Traditional Blessing of the Body & Prayer).
- 7:00 – 8:00 PM: Nhóm Giuse & Thân Hữu
(Joseph group & friends prayer session).

Ngày 8/3/2019 Thứ Sáu: tại Nhà Thờ Chúa Chiên Lành & Nghĩa Trang

- 10:00 AM: Lễ An Táng (Funeral Mass at Good Shepherd).
- 12:00 PM: Nghi thức Mai Táng tại Nghĩa Trang
(Procession and Burial at El Camino Memorial Park Cemetery).

BỘ LỄ CẦU HỒN

KINH THƯƠNG XÓT

Tác giả: Mỹ Sơn

HA: h/vh

Xin Chúa thương xót chúng con, Xin Chúa Ki - tô
thương xót chúng con, Xin Chúa thương xót chúng con.

THÁNH, THÁNH, THÁNH

Thánh Thánh Thánh Chúa là Thiên Chúa các đạo binh, Trời đất
đầy vinh quang Chúa, Hoan hô Chúa trên các tầng trời, Chúc
tụng Đấng ngự đến nhân danh Chúa, Hoan hô Chúa trên các tầng trời.

LẠY CHIÊN THIÊN CHÚA

Lạy Chiên Thiên Chúa, Đấng xóa tội trần
gian, xin thương xót chúng con, Lạy Chiên Thiên Chúa Đấng xóa
tội trần gian, xin thương xót chúng con, Lạy Chiên Thiên Chúa Đấng xóa
tội trần gian, xin ban bình an cho chúng con,
xin ban bình an cho chúng con.

NGHI THỨC LÀM PHÉP KHĂN TANG VÀ PHÉP XÁC

1. KHAI MẠC:

‘Chúa ở cùng anh chị em.’ - The Lord be with you.

Đ. ‘**Và ở cùng Cha.**’ - **And also with you**

Lời Nguyện:

Thiên Chúa thương yêu chúng ta, vì Ngài là Cha chúng ta, và tất cả chúng ta là con cái yêu dấu của Ngài. Ngài thương yêu chúng ta đến nỗi đã ban Con Một của Ngài cho chúng ta, để nếu chúng ta tin vào Người, chúng ta được thông phần vào sự sống viên mãn của Người. Hôm nay chúng ta họp nhau đây để cầu xin cùng Chúa Cha chúng ta ở trên trời ban cho linh hồn **Gioan Baotixita** được sự sống đời đời, và ban cho chúng ta, khi được Chúa gọi về, cũng được vào Nước Vĩnh Cửu của Chúa.

2. LÀM PHÉP KHĂN TANG:

Lời Nguyện:

Lạy Chúa nhân từ hay thương xót, xưa Con Một Chúa đã xuống thế cứu chuộc loài người. Ngài đã cảm thông với kiếp loài người yếu đuối sầu buồn khi mất đi những người thân yêu, như xưa Ngài đã khóc thương Lazarô yên giấc trong mồ. Hôm nay gia đình chúng con đang trải qua những tình cảm vô cùng thương tiếc vì sự mất đi người thân yêu nhất của chúng con. Xin Chúa đến an ủi mọi người trong gia đình chúng con.

Chúng con cũng nguyện xin Chúa thương làm phép + những tấm khăn tang tượng trưng cho những thương tiếc đó. Ước gì khi mang những vành khăn tang trên mình, chúng con luôn ghi khắc những giây phút kỷ niệm đẹp nhất mà người thân yêu trong gia đình chúng con đã để lại, và luôn tỏ lòng biết ơn qua những kinh nguyện sốt sắng với lòng thống hối, cùng với những hy sinh và các việc lành để hiệp với cuộc khổ nạn của Con Một Chúa, người thân yêu của chúng con được mau hưởng Thánh Nhan Chúa đời đời.

Chúng con nguyện xin nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

Đ. **Amen.**

3. NGHI THỨC LÀM PHÉP XÁC:

LM: Lạy Chúa xin đừng xét xử tôi tớ Chúa, vì nếu Chúa không tha thứ mọi tội cho tôi tớ Chúa, thì không có ai công chính trước mặt Chúa. Vậy chúng con nài xin Chúa, đừng lên án Kẻ thành tâm tin Tưởng và cầu nguyện với Chúa, nhưng nhờ ơn Chúa phù giúp, tôi tớ Chúa thoát khỏi án công thẳng, vì khi còn sống đã mang dấu ấn Chúa Ba Ngôi, Chúa hằng sống hằng trị muôn đời.

Đ. **Amen.**

(Linh Mục bỏ hương và làm phép.)

X. Xin Chúa thương xót chúng con, - Lord, have mercy,

Đ. **Xin Chúa thương xót chúng con.**

X. Xin Chúa Kitô thương xót chúng con, - Christ, have mercy,

Đ. **Xin Chúa Kitô thương xót chúng con.**

X. Xin Chúa thương xót chúng con, - Lord, have mercy,

Đ. **Xin Chúa thương xót chúng con.**

LM. Lạy Cha chúng con...

(Rảy Nước Thánh và xông hương.)

X. Xin chớ để chúng con sa chước cám dỗ,

Đ. **Nhưng cứu chúng con cho khỏi sự dữ.**

X. Lạy Chúa xin cứu thoát linh hồn **Gioan Baotixita**,

Đ. **Khỏi cửa hỏa ngục.**

X. Xin cho linh hồn **Gioan Baotixita** được nghỉ yên,

Đ. **Amen.**

X. Lạy Chúa, xin nghe lời con cầu nguyện,

Đ. **Và cho tiếng con kêu lên tới Chúa.**

X. Chúa ở cùng anh chị em, - The Lord be with you,

Đ. **Và ở cùng Cha. - And also with you.**



LM. Chúng ta hãy cầu nguyện. Lạy Chúa là Đấng hay thương xót và tha thứ, chúng con nài xin Chúa cho linh hồn tôi tớ Chúa là **Gioan Baotixita** mà hôm nay Chúa cất khỏi đời này, xin đừng trao tôi tớ Chúa vào tay thù địch, và xin đừng khi nào bỏ quên tôi tớ

Chúa, nhưng xin truyền cho các Thánh Thiên Thần đón tiếp và dẫn đưa vào Nước Thiên Đàng, hầu sau khi đã trông cậy và tin Tưởng Chúa, tôi tớ Chúa khỏi phải cực hình, nhưng được hưởng sự vui mừng đời đời. Nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

Đ. **Amen.**

LM. Xin Thiên Chúa là nguồn hy vọng, ban cho anh chị em niềm an vui trong đức tin. Nguyên xin Ngài ở cùng anh chị em luôn mãi.

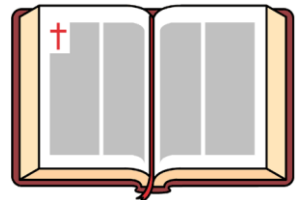
Đ. **Và ở cùng Cha.**

LM. Thiên Chúa thương yêu chúng ta vì Ngài là Cha chúng ta, và tất cả chúng ta là con cái dấu yêu của Ngài. Ngài thương yêu chúng ta đến nỗi đã ban Con Một của Ngài cho chúng ta. Nếu chúng ta tin vào Người, chúng ta được thông phần vào sự sống viên mãn của Người. Hôm nay chúng ta tụ họp nơi đây đề cầu xin cùng Chúa Cha chúng ta ở trên trời cao ban cho linh hồn **Gioan Baotixita** được sự sống đời đời, và ban cho chúng ta, khi được Chúa gọi về, cũng được vào Nước vĩnh cửu của Chúa.

Lời Nguyên:

LM. Lạy Cha nhân Từ, chúng con khiêm tốn phó dâng linh hồn **Gioan Baotixita**, là Kẻ khi còn sống Chúa đã luôn luôn tỏ tình yêu thương vô bờ bến, thì nay xin Chúa cứu lấy khỏi mọi sự dữ, và đưa vào nơi an nghỉ muôn đời. Chúng con nguyện xin lòng Từ bi Chúa, để khi giai đoạn thử thách đã qua, Chúa nhân hậu đưa vào Thiên Đàng, nơi không còn khóc than đau khổ nữa, và cho linh hồn **Gioan Baotixita** được hưởng bình an vui mừng cùng con Chúa và Chúa Thánh Thần muôn đời.

Đ. **Amen.**



4. PHỤNG VỤ LỜI CHÚA:

Bài Đọc (Col 2, 12-14)

Trích thư Thánh Phaolô Tông Đồ gửi tín hữu Côlôxê.

Anh chị em thân mến, nhờ phép Rửa Tội, anh chị em được mai táng làm một với Đức Kitô, anh chị em cũng được sống lại với Người, bởi đã tin vào quyền năng Thiên Chúa, Đấng đã cho người từ cõi chết sống lại. Anh chị em vốn đã chết vì tội lỗi anh chị em, và bởi không cất bì tính xác thịt của anh chị em, nhưng Thiên Chúa đã cho anh chị em được chung sống với Người. Người đã ân xá mọi tội lỗi chúng ta, vì làm cho chúng ta bị kết án, Người đã hủy bỏ văn tự đó bằng cách đóng đinh nó vào thập giá.

Đó là Lời Chúa, - The Word of the Lord,

Đ. Tạ ơn Chúa. - **Thanks be to God!**

Responsorial psalm (Psalm 103)

Reader: *The salvation of the just comes from the Lord. (Same Response.)*

The Lord is merciful and gracious,
slow to anger and abounding in steadfast love.

He will not always accuse, nor will he keep his anger forever. **(Response.)**

As a father has compassion for his children,
so the Lord has compassion for those who fear him.

For he knows how we were made; he remembers that we are dust. **(Response.)**

As for mortals, their days are like grass;
they flourish like a flower of the field; for the wind passes over it,
and it is gone, and its place knows it no more. **(Response.)**

But the steadfast love of the Lord is from everlasting to everlasting
on those who fear him, and his righteousness to children's children,
to those who keep his covenant and remember to do his commandments. **(Response.)**

Câu xướng trước Phúc Âm:

Alleluia, Alleluia. Chúa phán: ‘Ta là sự sống lại và là sự sống. Ai tin Ta sẽ không chết đời đời.’ Alleluia.

PHÚC ÂM: (Ga 11, 21-27)

Trích Phúc Âm theo Thánh Gioan.

Khi ấy, Martha thưa cùng Chúa Giêsu rằng: ‘Thưa Thầy, nếu Thầy có mặt ở đây thì em con không chết. Tuy nhiên, ngay cả bây giờ, con biết Thầy xin gì cùng Thiên Chúa, Thiên Chúa cũng sẽ ban cho Thầy.’

Chúa Giêsu nói: ‘Em con sẽ sống lại.’ Martha thưa: ‘Con biết ngày tận thế khi kẻ chết sống lại, thì em con sẽ sống lại.’

Chúa Giêsu nói: ‘Ta là sự sống và là sự sống. Ai tin vào Ta, dầu có chết cũng sẽ được sống. Và kẻ nào sống mà tin Ta, sẽ không chết đời đời. Con có tin điều đó không?’ Bà thưa: ‘Thưa Thầy, vâng, con tin Thầy là Đấng Kitô, Con Thiên Chúa Hằng Sống đã đến trong thế gian.’

Đó là Lời Chúa, - The Gospel of the Lord,

Đ. Lạy Chúa Kitô ngợi khen Chúa. - Praise to you, Lord Jesus Christ!



Dâng Ngài

Thy Yên

Intro ... ĐK: Dâng

The musical score is written in G major (one sharp) and 3/4 time. It features a series of guitar chords and a melody line. The lyrics are in Vietnamese and describe a devotion to God, mentioning a vow and a journey to a holy place.

Chords: A, C#m, F#m, E, E7, Bm, D, B7, E, A, C#m, F#m, E, D, C#m, B7, E, A, C#m, F#m, Bm, E, C#m, E7, A.

Lyrics:

Ngài lòng mến vô biên niềm tin vẹn tuyền ngàn lời ước nguyện, Dâng
 Ngài cuộc sống hôm nay hạnh phúc tương lai con tha thiết dâng Ngài, Dâng
 Ngài lời hát đơn sơ nguồn vui tin thờ trọn đời mộng mơ, Xin
 cho ngày mai ấm êm tình nồng hồng phúc bên Cha hiển triển miên,
 1. Con luôn mơ ước nhiều niềm vui êm ru sớm chiều, Dù đời có bao
 2. Bao lo âu khổ sầu đời con vương hoen ứa màu, Ngàn ngàn nỗi u
 3. Bao đam mê thoát qua dẫn đưa con men lối tà, Nhờ lòng Chúa khoan
 lần ước nguyện đẹp nụ hoa xuân, Nay xin vâng ý Cha dịu
 hoài bao lần niềm tin nhạt phai, Nhưng Cha thương xót nhiều ngày
 hồng rửa sạch hồn con tươi trong, Xin Cha ban thánh ân tràn
 đưa thuyền con bến xa, Thoát bóng đêm mịt mờ về quê yêu dấu mong chờ,
 đêm Người luôn mến yêu, Mai tươi chan muôn đời hồng ân tha thiết cao vời,
 dâng niềm tin vững bền, Sống chứng nhân Tin Mừng rồi mai ca khúc tương phùng.

1. PHẦN CẦU NGUYỆN:

Chủ tế: Chúng ta hãy hướng tâm hồn lên cùng Chúa Giêsu, với lòng cậy trông vào quyền năng Thánh Giá và sự phục sinh của Ngài.

Hướng viên: Lạy Chúa Phục Sinh, Ngài là niềm cậy trông cho sự sống của chúng con. Xin thương xót linh hồn **Gioan Baotixita**.

Cộng đoàn: **Xin Chúa thương xót linh hồn Gioan Baotixita.**

Hướng viên: Lạy Chiên Thiên Chúa, Đấng đến thế gian xóa tẩy tội lỗi và tiêu diệt sự chết. Xin thương xót linh hồn **Gioan Baotixita**.

Cộng đoàn: **Xin Chúa thương xót linh hồn Gioan Baotixita.**

Hướng viên: Chúa chịu đóng đinh, chịu chết và sống lại, lên trời ngự bên hữu Chúa Cha. Xin thương xót linh hồn **Gioan Baotixita**.

Cộng đoàn: **Xin Chúa thương xót linh hồn Gioan Baotixita.**

Hướng viên: Lạy Thiên Chúa, Đấng chăn chiên nhân hậu, Đấng đem bình an cho chúng con. Xin thương xót linh hồn **Gioan Baotixita**.

Cộng đoàn: **Xin Chúa thương xót linh hồn Gioan Baotixita.**

Chủ tế: Lạy Thiên Chúa, xin an ủi nâng đỡ những kẻ đang than khóc và xa lìa người thân, xin an ủi nâng đỡ họ, cùng xin chúc lành cho mọi người hiện diện nơi đây được tràn đầy ơn Thánh của Chúa.

Anh chị em thân mến, nhà thật sự của chúng ta là Thiên Đàng. Vì thế, chúng ta hãy cầu xin với Chúa Cha trên trời như Chúa Giêsu đã dạy chúng ta.

Cộng đoàn: *Lạy Cha chúng con ở trên trời, chúng con nguyện danh Cha cả sáng, nước Cha trị đến, ý Cha thể hiện dưới đất cũng như trên trời.*

Xin Cha cho chúng con hôm nay lương thực hằng ngày, và tha nợ chúng con như chúng con cũng tha kẻ có nợ chúng con. Xin chớ để chúng con sa chước cám dỗ, nhưng cứu chúng con cho khỏi mọi sự dữ. Amen

Chủ tế: Chúng ta hãy cầu nguyện: Lạy Chúa Giêsu là Đấng cứu chuộc chúng con, Chúa đã tự ý xin chịu chết để mọi người được cứu rỗi, và bước qua cõi chết mà vào cõi sống. Chúng con cúi xin Chúa hãy an ủi những tội tử Chúa đang đau buồn than khóc, và nhận linh hồn **Gioan Baotixita** vào cánh tay yêu thương của Chúa.

Xin Ngài Thương Con

Cảm hứng Tv 129

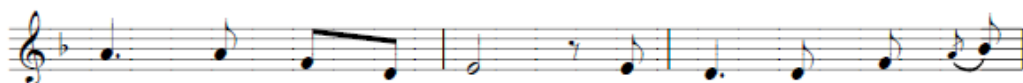
Thành Tâm



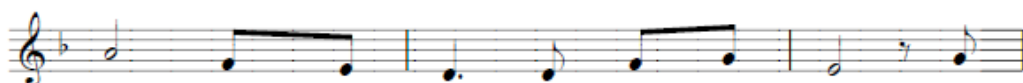
1. Từ vực sâu tối tăm con kêu cầu Người thương trông
2. Người, Người ơi thấu chăng đã bao lần hồn con cay
3. Thà làm thân cỏ cây, đóa hoa rừng ngả nghiêng trước



1. đến. Chúa ơi lắng nghe lời con, con tìm nhan
2. đấng. Cố vườn lên thoát cảnh bùn nhơ, mây mù che
3. gió. Kiếp chim xanh cánh tung trời mây nơi miền xa



1. Chúa, thiết tha nài van. Vì đời con lắm
2. lối, lười giây tình oan. (Nhưng) rồi đời đâu dễ
3. tấp sóng vỗ ngoài khơi. Vì đời muôn cỏ



1. phen đã không trọn lời cam kết xưa. Chúa
2. chi, thêm một lần lòng con vấn vương. Chúa
3. cây không bao giờ làm ai oán than. Chúa



1. đi chớ ghi trong lòng phút giây lỗi
2. đi chớ ghi trong lòng phút giây lỗi
3. đi chớ ghi trong lòng phút giây lỗi



1. lắm con phụ lòng Người thương.
2. lắm con phụ lòng Người thương.
3. lắm con phụ lòng Người thương.

ĐK. Nhưng con tin nơi Chúa, Chúa thương con
nhiều tình không biên giới.
Con trông mong nơi Chúa sẽ quên tháng
ngày tuổi xuân trôi dạt.
Đây con tìm rướm máu, tắm thân gầy
héo tình con hững hờ.
Con xin dâng lên Chúa khúc ân tình
này, Người thương con đi.

2. NGHI LỄ KẾT THÚC:

(Ban phép lành.)

Chủ tế: Xin Thiên Chúa chúc phúc cho những kẻ ra đi trong Chúa, và cho họ được nghỉ an khỏi mọi khổ cực, do những việc lành họ đã làm.

(Chủ tế làm dấu Thánh Giá trên xác hoặc linh cữu.)

Chủ tế: Xin Thiên Chúa toàn năng ban phép lành cho anh chị em. Nhân Danh Cha và Con và Thánh Thần,

Cộng đoàn: **Amen.**



Nhà Thờ Chúa Chiên Lành

THÁNH LỄ AN TÁNG

Chủ tế: Nguyện xin ân sủng và bình an của Thiên Chúa, Cha chúng ta, và Đức Giêsu Kitô ở cùng anh chị em,

Cộng đoàn: Và ở cùng cha. - **And also with you.**

Chủ tế: (rảy nước Thánh rồi đọc) Xin Chúa làm phép thi thể của **Gioan Baotixita** với nước Thánh nhắc nhở bí tích Rửa Tội như Thánh Phaolô viết: ‘Tất cả chúng ta đã chịu phép Rửa Tội trong Đức trong Đức Giêsu Kitô, tức là đã chịu phép Rửa Tội trong sự chết của Người, bởi nước thanh tẩy trong sự chết của Người, sẽ như Đức Kitô nhờ vinh hiển Chúa Cha mà sống lại từ cõi chết thế nào, thì cả chúng ta cũng được tái sinh trong đời sống mới như vậy. Vì nếu chúng ta được liên kết với Người trong cùng một cái chết, giống như cái chết của Người, thì chúng ta cũng được hợp nhất với Người trong sự sống lại giống như vậy.

Trong ngày lãnh nhận Bí Tích Rửa Tội, tôi tớ Chúa là **Gioan Baotixita** mặc lấy Đức Kitô, vậy xin cho cũng được mặc áo vinh quang trong ngày Đức Kitô lại đến,

Cộng đoàn: Amen.

CA NHẬP LỄ: Ca Đoàn

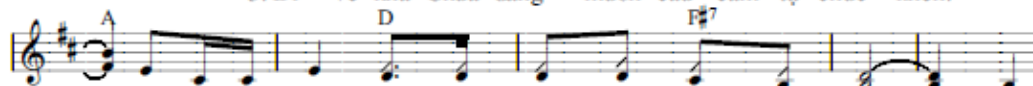
*

Đi Về Nhà Chúa

Trầm Hương



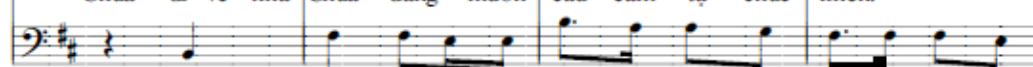
1. Đi về nhà Chúa tim con reo hoan lạc Chúa ơi.
 2. Đi về nhà chúa như dân xưa đi về thánh đô.
 3. Đi về nhà Chúa dâng muôn cầu cảm tạ chúc khen.



Đi về nhà Chúa ơi bao nhiêu mến thương ngập trời. Lay
 Đi về nhà Chúa tâm tư con đã bao đời chờ.
 Đi về nhà Chúa dâng lên Cha trái tim mọn hèn.

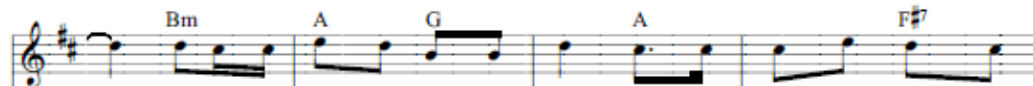


Chúa đi về nhà Chúa tim con reo hoan lạc Chúa ơi.
 Chúa đi về nhà Chúa như dân xưa đi về thánh đô.
 Chúa đi về nhà Chúa dâng muôn cầu cảm tạ chúc khen.

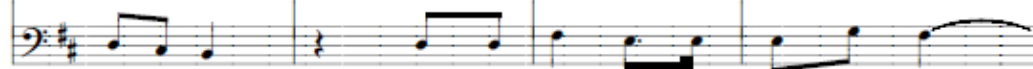


Alto/Bass

Lay Chúa đi về nhà Chúa tim con hoan lạc tim con hoan
 Lay Chúa đi về nhà Chúa như dân đi về, như dân đi
 Lay Chúa đi về nhà Chúa dâng cầu cảm tạ, dâng cầu cảm



Đi về nhà Chúa đi về nhà Chúa ơi bao nhiêu mến thương ngập
 Đi về nhà Chúa đi về nhà Chúa tâm tư con đã bao đời
 Đi về nhà Chúa dâng lên Cha trái tim mọn



lac vô bờ. Về nhà Chúa ơi bao nhiêu mến thương,
 về quê nhà. Về nhà Chúa tâm tư con đã bao,
 tạ muôn đời. Về nhà Chúa dâng lên cha trái tim,



trời.
 chờ.
 hèn.

mến thương ngập trời.
 đã bao mong chờ.
 trái tim mọn hèn.

LỜI NGUYỆN:

Chủ tế: Lạy Chúa xin đoái thương nhậm lời chúng con cầu nguyện, để khi chúng con tin Con Chúa đã từ cõi chết sống lại, thì cũng vững lòng trông cậy rằng tôi tớ Chúa là **Gioan Baotixita** sẽ sống lại vinh hiển như vậy, nhờ Đức Giêsu Kitô Con Chúa, Chúa chúng con, là Đấng hằng sống hằng trị làm một với Chúa Thánh Thần muôn đời.

Cộng đoàn: **Amen.**

BÀI ĐỌC:

A reading from the book of Wisdom (4:7-15)

The righteous, though they die early, will be at rest.
For old age is not honoured for length of time,
or measured by number of years;
but understanding is grey hair for anyone,
and a blameless life is ripe old age.
There were some who pleased God and were loved by him,
and while living among sinners were taken up.
They were caught up so that evil might not change their understanding
or guile deceive their souls.
For the fascination of wickedness obscures what is good,
and roving desire perverts the innocent mind.
Being perfected in a short time,
they fulfilled long years;
for their souls were pleasing to the Lord,
therefore he took them quickly from the midst of wickedness.
Yet the peoples saw and did not understand,
or take such a thing to heart,
that God's grace and mercy are with his elect,
and that he watches over his holy ones.

Lector: The Word of the Lord.

All: Thanks be to God!



ĐÁP CA:

ĐÁP CA

ĐK, Chúa ban ơn cứu độ cho người công chính,

1. Chúa là Đấng từ bi và nhân hậu Người đại lượng và chan
chứa tình thương, Người không xử với ta như ta đáng tội
và không trả cho ta theo lỗi của ta. 2. Như người cha xót thương
con cái mình, Chúa xót thương những kẻ kính sợ Người,
vì Người biết chúng ta được dựng nên bằng gì, Người vẫn nhớ
chúng ta là cát bụi. 3. Đời sống con người chóng qua như
cỏ, như bông hoa nở trong cánh đồng, một cơn gió thoảng
đủ làm nó biến đi, nơi nó mọc cũng không còn mang vết tích,

Câu Xướng trước Phúc Âm:

Alleluia, Alleluia. Chúa phán: ‘Ta là sự sống lại và là sự sống. Ai tin Ta sẽ không chết đời đời’. Alleluia.

PHÚC ÂM: (Jn 17: 24-26)

Trích Phúc Âm theo Thánh Gioan.

Khi ấy Chúa Giêsu ngước mắt lên trời cầu nguyện rằng: ‘Lạy Cha, những kẻ Cha ban cho Con thì Con muốn rằng: Con ở đâu chúng cũng ở đó với Con, để chúng chiêm ngưỡng vinh quang mà Cha đã ban cho Con, vì Cha yêu mến Con trước khi tạo thành thế gian. Lạy Cha công chính, thế gian đã không biết Cha, nhưng Con biết Cha, và những người này cũng biết rằng Cha đã sai Con. Con đã tỏ cho chúng biết danh Cha, và Con sẽ còn tỏ cho chúng nữa, để tình Cha yêu Con ở trong chúng, và Con cũng ở trong chúng nữa.’

Đó là Lời Chúa, - **Praise to you, Lord Jesus Christ!**

Đ. Lạy Chúa Kitô ngợi khen Chúa. - **Praise to you, Lord Jesus Christ!**

THUYẾT GIẢNG

LỜI NGUYỆN GIÁO DÂN (PRAYERS OF THE FAITHFUL):

Presider: O Loving Lord, we come to you with open hands and hearts, trusting in your Divine Mercy. Jesus, Son of the Living God ...

Response: Lord, Hear our prayer.

Reader: For the leaders of our Church, our Holy Father, Pope Francis, Bishop Tod Brown, and all Eucharistic Ministers who bring Communion to the home bound. Jesus, Son of the Living God ...

We pray to the Lord - Loving God, Hear our prayer.

For the doctors and nurses and all the care givers who ministered to Gioan Baotixita. Jesus, Son of the Living God ...

We pray to the Lord - Loving God, Hear our prayer.

For all who mourn the death of Gioan Baotixita Huân. May they find comfort in their special memories of him and in their conviction that he is now enjoying the indescribable happiness of God's Presence. Jesus, Son of the Living God ...

We pray to the Lord - Loving God, Hear our prayer.

For the grandchildren and great grandchildren of the Nguyễn family yet to be born that they will experience the great legacy of faith that is ours and be strong in living the Gospel. Jesus, Son of the Living God ...

We pray to the Lord - Loving God, Hear our prayer.

For our father, our relative, our dear friend, **Gioan Baotixita**, and all the deceased members of our family that they may rejoice and sing praise for us until we join them in the Kingdom of God. Jesus, Son of the Living God ...

We pray to the Lord - Loving God, Hear our prayer.

Presider: O loving Father, you give us much more than we ever think to ask for. We realize that our human desires can never really match what you long to give us. Thanks and thanks again, O Father for having granted what we asked for and that for which we never realized we needed. We pray in Jesus name.

D. Amen



CA DÂNG LỄ: Ca Đoàn

Lời Chân Thành

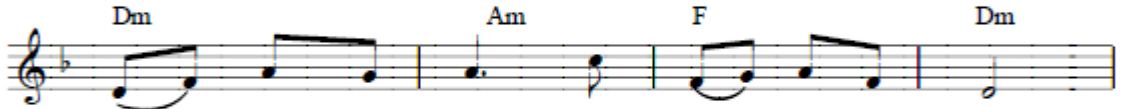
Kim Long



Lời chân thành dâng tiến như hương trầm bay tới trời cao



Nguyện Chúa Cha nhân từ nhận lễ hy sinh trên bàn thờ.



1. Tưởng nhớ con Chúa đã chịu chết khổ hình
2. Nguyện Chúa trông đến lễ vật rất tinh tuyền,
3. Nguyện Chúa nhân từ phái Thần sứ trên trời,
4. Nguyện Chúa thương đoái những người đã ly trần,
5. Nguyện Chúa thương đến tấm lòng rất chân thành,

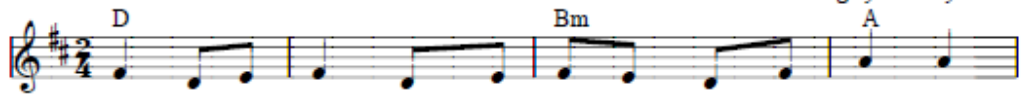


1. Và cuộc Người phục sinh cùng lên trời vinh sáng.
2. Lòng thành hiệp dâng lên: rượu bánh nguồn sinh phúc.
3. nhận về toà cực linh này Máu Thịt Con Chúa.
4. điu về trời quang vinh tung ca tình yêu Chúa.
5. đoàn người hiệp nhau đây cùng chung niềm tin kính,

CA HIỆP LỄ: Ca Đoàn

Chúa Là Mục Tử

Nguyễn Duy Vi



1. Chúa là mục tử Người dẫn lối chỉ đường cho con đi
2. Chúa là mục tử Người dẫn dắt con lần theo chính lối.
3. Chúa là mục tử Người dọn cỗ kê bàn cho con dân



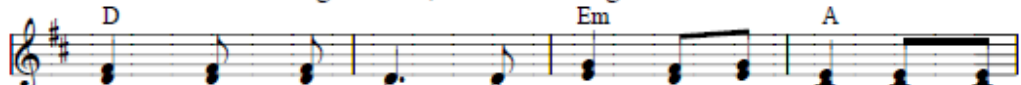
1. Đi trong tay Chúa nào con thiếu chi con sợ chi
2. Cho con đi tới vì Danh Chúa con không lạc vương.
3. Dầu Người tràn lan và chén phúc ân Người đầy chan



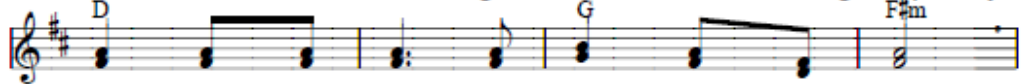
1. Cỏ tươi rợn đồng xanh con no thỏa không bao giờ thiếu nữa
2. Tối tăm con sợ chi vì có Chúa với con cùng tiến bước.
3. Chúa ban cho đời con qua năm tháng hưởng dư thừa phúc đức



1. Suối nước trường sinh con nghỉ uống no đây
2. Cánh tay Người đưa gậy Người dẫn yên lòng.
3. Chúa ở cùng con, con cùng Chúa muôn đời.



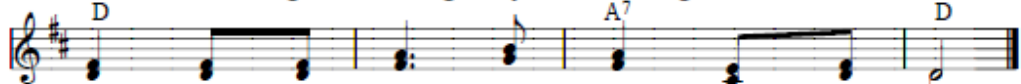
ĐK. Chúa chiến nhân từ Người dẫn con tới đồng nội này



suối nước mát bóng con tới uống thành thơi



Chúa ôi sướng vui trong tay Chúa Người dẫn con đi



Đi giữa suối mát cỏ xanh con thiếu gì.

LỜI NGUYỆN HIỆP LỄ:

Lạy Chúa, Đức Giêsu Con Chúa đã để lại cho chúng con Bí Tích Thánh Thể làm lương thực đi đường, giúp chúng con đủ sức tiến về nhà Chúa. Ước chi nhờ Bí Tích này mà người anh em tín hữu của chúng con là **Gioan Baotixita** được vào nước Chúa dự tiệc vui muôn đời.

Chúng con cầu xin nhờ Đức Kitô Chúa chúng con.

Cộng đoàn: Amen.

PHÓ DÂNG & TỪ BIỆT LẦN CUỐI SAU THÁNH LỄ LỜI NGUYỆN:

Người thân yêu của chúng ta là **Gioan Baotixita** đã an nghỉ trong bình an của Đức Kitô. Trong niềm tin và hy vọng vào cuộc sống vĩnh cửu, chúng ta hãy phó dâng ông cho lòng từ bi hay thương xót của Chúa Cha chúng ta. Và chúng ta hãy tiếp tục ở gần **Gioan Baotixita** bằng lời cầu nguyện, để người thân yêu chúng ta ở đời này đã được chọn làm con cái Thiên Chúa trong bí tích Rửa Tội và đã bao lần bổ dưỡng nơi bàn tiệc Chúa, thì nay cũng được hưởng phần gia nghiệp muôn đời cùng với các Thánh theo như lời Chúa đã hứa.

Và chúng ta cũng cầu nguyện cho chính chúng ta, để giờ đây than khóc, một ngày kia chúng ta cùng với **Gioan Baotixita** ra đón rước Chúa Kitô, khi Người là sự sống chúng ta hiện ra trong vinh quang.

Chủ tế: Xin các Thánh của Chúa đến phù trợ tôi tá Chúa. Xin các Thiên Thần Chúa đón tiếp tôi tớ Chúa.

Cộng đoàn: Xin đón nhận linh hồn Gioan Baotixita mà dâng lên Thiên Chúa cao cả.

Chủ tế: Xin cho tôi tớ Chúa mà Chúa Kitô đã gọi, được đến với Người, xin Thiên Thần Chúa dẫn đưa tới bên tổ phụ Abraham.

Cộng đoàn: Xin đón nhận linh hồn Gioan Baotixita mà dâng lên Thiên Chúa cao cả.

Chủ tế: Lạy Chúa xin cho tôi tớ Chúa được nghỉ yên muôn đời và cho ánh sáng Chúa chiếu soi ngàn thu.

Cộng đoàn: Xin đón nhận linh hồn Gioan Baotixita mà dâng lên Thiên Chúa cao cả.

KINH CẦU:

Chủ tế: -Vì phép màu nhiệm Chúa làm người,

Cộng đoàn: Chúa chữa chúng con. (Tiếp tục thưa như vậy.)

Chủ tế: -Vì Chúa xuống thế, **CĐ.**

-Vì Chúa sinh ra, **CĐ.**

-Vì phép rửa cùng chay thánh Chúa Giêsu, **CĐ.**

-Vì Đức Chúa Giêsu chịu nạn đóng đinh trên cây Thánh Giá, **CĐ.**

-Vì Đức Chúa Giêsu chịu chết và chịu táng xác, **CĐ.**

-Vì Đức Chúa Giêsu sống lại, **CĐ.**

-Vì Đức Chúa Giêsu lên trời, **CĐ.**

-Vì Đức Chúa Thánh Thần hiện xuống, **CĐ.**

-Vì Đức Chúa Giêsu sẽ trở lại trong vinh quang, **CĐ.**

Chủ tế: Chúng ta hãy cầu nguyện:

Lạy Cha, chúng con phó dâng linh hồn **Gioan Baotixita** cho Cha. Xin cho chúng con được hy vọng chắc chắn **Gioan Baotixita** sẽ được sống lại cùng với Chúa Kitô trong ngày sau hết, cũng như mọi người đã qua đời trong ơn nghĩa Chúa Kitô.

Chúng con cảm tạ Cha vì Cha đã ban mọi ân huệ dồi dào cho **Gioan Baotixita** của chúng con khi còn sống ở trần gian này, khiến chúng con nhận thấy bằng chứng lòng nhân hậu của Cha, và bằng chứng của sự các Thánh thông công trong Chúa Kitô.

Vậy xin Chúa lấy lòng nhân từ nghe lời chúng con khẩn nguyện mà mở cửa Thiên Đàng cho tôi tớ Chúa, và cho chúng con đang còn ở lại, được dùng lời lẽ đức tin mà an ủi nhau, đợi ngày mọi người được tái ngộ trong Đức Kitô, được sống mãi với Chúa và bên cạnh **Gioan Baotixita** của chúng con. Nhờ Đức Kittô, Chúa chúng con,

Cộng đoàn: Amen.

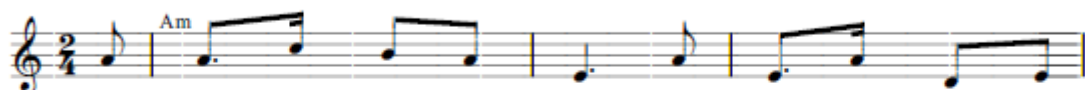
Chủ tế: Xin Thiên Thần Chúa dẫn đưa linh hồn **Gioan Baotixita** vào Thiên Quốc. Xin các Thánh Tử Đạo đón tiếp vào Thành Thánh, Thành Giêrusalem mới và vĩnh cửu. Chúa phán: ‘Ta là sự sống lại và là sự sống. Ai tin Ta sẽ không chết đời đời.’

KẾT LỄ: (Ca đoàn)

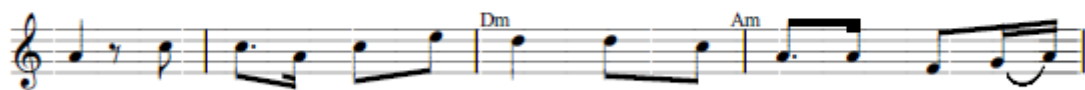


Cầu Cho Cha Mẹ 2

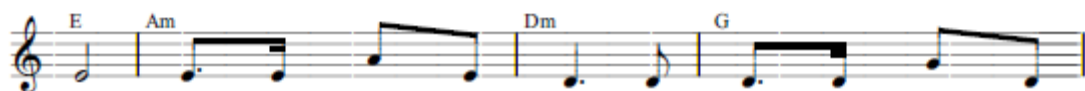
Phanxicô



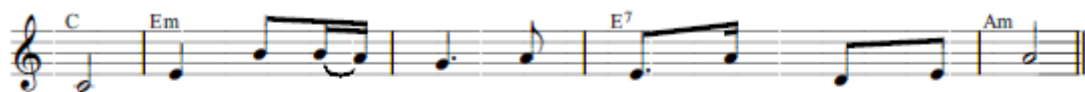
1. Xin Chúa (í a) chúc lành, cho đời cha mẹ của
2. An vui cũng như đau buồn, luôn đẹp tấm lòng mẹ



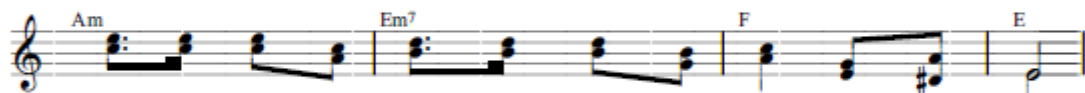
1. con. Công ơn là như núi non dưỡng nuôi con bao ngày vương
2. cha. Ai qua là bao chốn xa, Thấy đau vui cho bằng mái



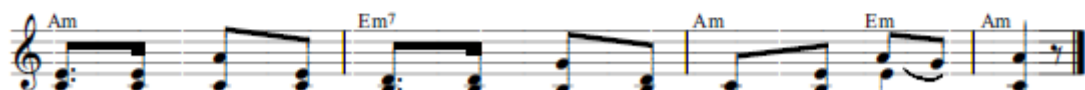
1. tròn. Con sinh đến trong đời, an vui nhờ có ơn
2. nhà. Mai con lớn lên rồi, ra đi tung cánh trong



1. trời, và ơn cha mẹ suốt đời coi nhẹ khổ đau.
2. đời, dù xa vô bờ vẫn nhờ đến tình mẹ cha.



ĐK. Xin cho cha mẹ con thấm mãi tình son của Chúa Trời.



Cho con giữa gia đình luôn sống theo tình người con ngoan.

Ơn Cha

Y Vân



Ơn cha như Thái Sơn cao bao từng. Ngoài tay cương quyết mà lòng thương
cha như bóng cây xanh trên ngàn. Tình cha tha thiết lòng cha âu



miến. Ơn cha như đuốc soi trong đêm trường. Đuốc soi tâm hồn dắt con tìm hướng.
yến. Ơn cha như mái hiên che nắng mưa. Gió mưa xa ...



Ơn ... gần nắng mưa không sờn. Nào những khi con



buồn người đến bên vỗ về. Bàn tay xoa trên mái tóc miến thương. Đôi



lúc cha khuyên con trong những khi sai lầm. Thì con bàn tay cương quyết nào



hơn. Ơn cha như nắng soi trên cuộc đời. Người cho ánh



sáng người cho lẽ sống. Ơn cha hai tiếng yêu thương vô



vàn. Sẽ không phai tàn với bao năm trường.

Sự Sống Thay Đổi Mà Không Mất Đi

Phanxicô

Am C Dm E

1. Sự sống này chỉ thay đổi mà không mất đi. Lúc con
 2. Cuộc sống này kia hoa nở và hoa úa phai. Nắng lên
 3. Cuộc sống này ngày chưa trọn mà đêm đã lên. Lá thay
 4. Sự sống này vào năm mộ mà không mất đi. Chúa thương
 5. Cuộc sống này nhiều thay đổi cùng bao gió sương. Chỉ một

Am G C E

người nằm yên giấc ngủ mất nhắm lại rồi là thấy tương lai.
 đổi thì đêm tắt thở mây tím giăng trời thì nắng tan đi.
 mùa thời gian biến đổi như vó câu đốn tựa thoáng mây bay.
 từng bụi cây lá cỏ đâu muốn con người phải nát tan đi.
 điều hằng không biến đổi là trái tim vàng của Chúa yêu thương.

Am E Dm C

Trọn kiếp người nay không còn nước mắt nụ cười. Nhưng con tin
 Cuộc sống này bao nhiêu lần đưa tiễn ngậm ngùi. Nhưng con tin
 Một kiếp người chưa bao ngày đã đến cõi nguồn. Nhưng con tin
 Trọn kiếp này ai theo đường sự sống trọn tình. Mai sau sẽ
 Ngày già từ xuôi tay nằm trong cát bụi tàn. Nghe xôn xao

Am F G Am

rằng ngày mai trong Chúa chẳng có nỗi buồn đẹp mãi niềm vui.
 rằng ngày mai trong Chúa chẳng có chia lìa chẳng có hợp tan.
 rằng ngày mai trong Chúa hạnh phúc muôn đời chẳng có thời gian.
 được phục sinh trong Chúa được sống muôn đời cuộc sống hiển vinh.
 trời lời ru êm ái Thiên Chúa nhân từ chào đón người con.

Dm E7

Đk: Sự sống không mất nhưng chỉ đổi thay. Đã qua bao

Am

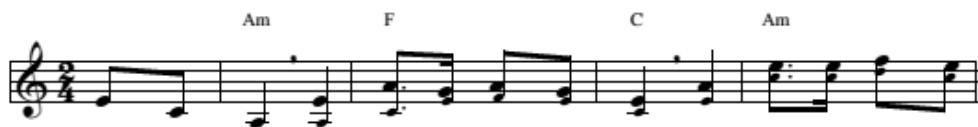
ngày trọn một kiếp này. Dù sống hay chết tin vào ngày

Dm C G Em Am

mai. Sự sống không mất nhưng chỉ đổi thay.

Xót Thương Người

Trầm Hương, FMSR



ĐK: Xót thương người, lạy Chúa xin xót thương người. Lạy Chúa xin xót thương



người sinh thành ra con, xót thương người đã dưỡng dục con.



1. Nay người nằm xuống, vành khăn tang con mang trong tim, vành khăn
2. Thân phận bụi đất, dù cho bao xuân trên dương gian, rồi hôm
3. Trông cây vào Chúa, Ngài cho con vui trên dương gian, rồi hôm



tang như ghi sâu bao kỷ niệm thơ ấu. Con biết nói gì (con biết nói nay đơn côi ra đi trở về bụi đất. Như ánh dương nồng (như ánh dương nay đưa con ra đi qua miền ánh sáng. Kiếp sống lữ hành (kiếp sống lữ



g) trong phút giây tạ từ, xót thương người xin xót thương con. (nồng) mất hút trong đêm trường, nhắc cho người kiếp sống mong manh. hành) nay đã qua đi rồi, cõi Thiên Đường giây phút trông mong.

Have Mercy, O Lord

Have mercy, o Lord, have mercy. Pardon my father, o Lord, who raised me and nurtured me with abundant love.

1. Now that he has passed, the mourning band on my head personifies his being in my heart. It evokes nostalgic memories of him from my childhood. At this moment of parting, I am at a loss of word, so have Mercy, o Lord, have mercy.

2. I am dust and to dust I shall longly return at the end of my lifelong journey on earth. Like the fleeting glimpse of sunlight at dusk, I shall disappear into the night. We are reminded of our human frailty.

3. I trust in you, o Lord. You have given me joy on earth. And now you lead me to the Kingdom of Light. My pilgrimage on earth has passed. Heaven awaits me, at last.

Translated by Thùy Trang (Bê)

Thương Tiếc Giã Từ em

JB Nguyễn thành Huân

3 tháng 3 năm 2019

Nguyện xin Thiên Thần Chúa đón Em về trời.
Hiệp hoan với Thần thánh hiển vinh.
Trần thế chị khẩn nguyện hồn Em an lành,
Hưởng nhan thánh Chúa muôn đời.

Đời Em đã sống trọn vẹn cho gia đình,
Vợ con, thân quyến, bạn hữu.
Ngày nay Chúa gọi hồn Em ra về,
Con cháu thương tiếc vô cùng!

Hồn thiêng Em phù giúp con cháu ở đời.
Được luôn vui sống bình an.
Thành tâm chị khẩn nguyện hồn Em lên thiên đàng,
Chờ nhau trên chốn thiên đình!

Sơ Mơ (Sister Marie Noel Nguyễn)

TẠI ĐẤT THÁNH

Lời mời gọi:

Người thân yêu của chúng ta là linh hồn **Gioan Baotixita** đã ra đi an nghỉ trong bình an của Đức Kitô. Xin Thiên Chúa đón nhận linh hồn **Gioan Baotixita** vào bàn tiệc con cái Ngài trong nước trời. Với niềm tin và hy vọng vào sự sống vĩnh cửu, chúng ta hãy dâng lời cầu nguyện, phó thác người thân yêu này vào lòng từ ái của Chúa chúng ta.

Người thân này đã trở nên con cái Chúa qua Bí Tích Rửa Tội và đã được nuôi dưỡng nơi bàn tiệc Thánh của Chúa. Xin Chúa nhận người này vào bàn tiệc con cái Người trong nước Trời, cùng với các Thánh của Chúa, để được hưởng gia nghiệp lời hứa cuộc sống vĩnh cửu.

Chúng ta cũng hãy cầu nguyện cùng Chúa cho chính chúng ta nữa. Xin Chúa cho chúng ta sẽ có ngày gặp lại người thân yêu mà chúng ta đang khóc thương bây giờ. Chớ gì tất cả chúng ta được gặp Đức Kitô, ngày Ngài lại đến trong vinh quang, vì Ngài là sự sống của chúng ta.

Làm Phép Huyệt:

LM: Chúng ta hãy cầu nguyện:

Lạy Chúa Giêsu Kitô, qua việc Chúa nằm trong mồ ba ngày, Chúa đã thánh hóa các phần mộ của những người tin tưởng vào Chúa; và ngay dù thân xác của họ còn nằm trong long đất, họ tin rằng họ sẽ sống lại như Chúa.

Xin cho người thân chúng con an nghỉ trong ngôi mộ này, đợi ngày Chúa sẽ cho sống lại trong vinh quang và được nhìn xem ánh sáng vinh hiển trên trời. Chúa hằng sống và hiển trị muôn đời. **CD. Amen**

(Rảy nước Thánh và xông Hương)

LỜI NGUYỆN GIÁO DÂN

LM. Chúng ta hãy cầu xin cùng Chúa Giêsu Kitô, Đấng đã phán: Ta là sự sống lại và là sự sống. Ai tin Ta có chết cũng sẽ được sống đời đời.

X. Lạy Chúa, Chúa đã khóc thương khi người bạn Chúa là Lazarô chết, xin nâng đỡ chúng con trong lúc buồn sầu. Chúng con cầu xin Chúa,

Đ. Xin Chúa nhậm lời chúng con.

X. Chúa nâng kẻ chết sống lại, xin ban cho người thân chúng con sự sống đời đời. Chúng con cầu xin Chúa,

Đ. Xin Chúa nhậm lời chúng con.

X. Chúa đã hứa phúc Thiên Đàng cho người trộm lành thống hối, xin đưa người thân chúng con vào hưởng niềm vui Nước Chúa. Chúng con cầu xin Chúa,

Đ. Xin Chúa nhậm lời chúng con.

X. Người thân của chúng con đã được rửa sạch bởi phép Rửa Tội và được xức dầu cứu rỗi. Xin ban cho được tham dự tình bằng hữu cùng các Thánh của Chúa. Chúng con cầu xin Chúa,

Đ. Xin Chúa nhậm lời chúng con.

X. Người thân của chúng con đã được nuôi dưỡng bằng Mình và máu Thánh Chúa. Xin ban cho được một chỗ trong bàn tiệc nước Trời. Chúng con cầu xin Chúa,

Đ. Xin Chúa nhậm lời chúng con.

X. Xin nâng đỡ chúng con trong cơn buồn sầu về cái chết của người thân chúng con. Xin cho niềm tin chúng con thành niềm an ủi, và cuộc sống muôn đời thành niềm hy vọng của chúng con. Chúng con cầu xin Chúa,

Đ. Xin Chúa nhậm lời chúng con.

Kinh Lạy Cha

Lạy Cha chúng con ở trên trời, chúng con nguyện danh Cha cả sáng, nước Cha trị đến, ý Cha thể hiện dưới đất cũng như trên trời.

Xin Cha cho chúng con hôm nay lương thực hằng ngày, và tha nợ chúng con như chúng con cũng tha kẻ có nợ chúng con. Xin chớ để chúng con sa chước cám dỗ, nhưng cứu chúng con cho khỏi mọi sự dữ. Amen.

CẦU NGUYỆN CHO NGƯỜI CÓ MẶT

LM. Chúng ta hãy cầu nguyện;

Lạy Chúa Giêsu Đấng cứu chuộc chúng con. Chúa đã tự hiến chịu chết để mọi người được cứu rỗi và vượt cõi chết đến cuộc sống mới. Xin nghe lời chúng con khẩn nguyện mà nhìn đến dân Chúa đang khóc thương và cầu nguyện cho người thân yêu đã qua đời. Lạy

Chúa Giêsu, Chúa là Đấng Chí Thánh và từ bi, xin thứ tha mọi tội lỗi con cái Chúa. Nhờ chết đi, Chúa đã mở cửa sự sống mới cho những ai tin Chúa. Xin đừng để người thân yêu chúng con xa lìa Chúa, nhưng nhờ sức mạnh uy quyền Chúa ban cho được hưởng ánh sáng, niềm vui và bình an trong nước Chúa. Chúa là Đấng hằng sống hằng trị muôn đời.

D. Amen

TRONG KHI AN TẮNG

LM. Thiên Chúa toàn năng đã muốn gọi tôi tớ Chúa là linh hồn **Gioan Baotixita** ra khỏi cuộc sống này mà về với Chúa, chúng ta xin gọi lại xác tôi tớ Chúa cho lòng đất, để tôi tớ Chúa trở về nơi mình phát xuất ra.

Chúa Kitô là Đấng đầu tiên đã từ cõi chết sống lại, Người sẽ biến đổi thân xác hư hèn của chúng ta nên giống thân thể sáng láng của Người; vậy chúng ta xin trao gởi tôi tớ Chúa là linh hồn **Gioan Baotixita** cho Chúa, để Chúa đón nhận và đưa vào chốn bình an của Người, và cho thân xác tôi tớ Chúa được sống lại trong ngày sau hết.

D. Amen

(Hát hoặc đọc **Kinh Vực Sâu**)

Lạy Chúa con, con ở dưới vực sâu kêu lên Chúa con, xin Chúa con hãy khẩn nhậm lời con kêu van. Hãy lắng nghe tiếng con nài xin. Nếu Chúa con chấp tội nào ai rồi được? Bởi Chúa con hằng có lòng lành, cùng vì lời Chúa con phán hứa, con đã trông cậy Chúa con. Linh hồn con cậy vì lời hứa ấy, thì đã trông cậy Chúa con. Những kẻ làm dân Đức Chúa Trời đêm ngày hãy trông cậy người cho liên, vì Người rất nhân lành hay thương vô cùng, sẽ tha hết mọi tội lỗi, kẻ làm dân Người thay thay.

Lạy Chúa con, xin ban cho linh-hồn **Gioan Baotixita** được nghỉ ngơi đời đời, và được sáng soi vô cùng. Lạy Chúa con, xin cứu lấy linh-hồn **Gioan Baotixita** cho khỏi tù ngục, và được nghỉ yên. Amen

Kinh Cầu Cho Các Linh Hồn

Lạy ơn Đức Chúa Giêsu, Chúa con đã phán dạy rằng: ‘Bây hãy xin thì bây sẽ được’. Vậy con xin Chúa con lòng lành vô cùng, thương lấy các linh hồn ở luyện ngục. Xin Chúa con nghe lời con cầu xin kêu van, cho linh hồn ông bà, cha mẹ, anh em bạn hữu con. Xin Chúa con mở cửa Thiên Đàng cho các linh-hồn ấy vào, xin cho các linh-hồn ấy được sự sáng vô cùng hằng soi cho liên. Amen

Xin Vàng

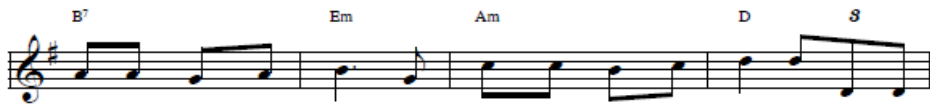
Lm. Mi Trâm



1. Mẹ ơi! Đời con đôi bước theo Mẹ, lòng con quyết noi gương
2. Mẹ ơi! Đời con đôi bước theo Mẹ, lòng con quyết noi gương



Mẹ, xin Mẹ dạy con hai tiếng Xin Vàng. Mẹ ơi! Đường
Mẹ, xin Mẹ dạy con hai tiếng Xin Vàng. Mẹ ơi! Đường



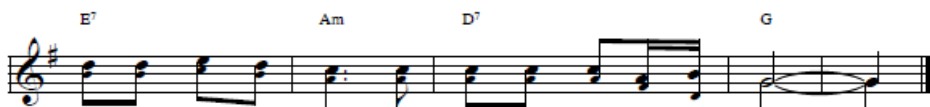
đi trăm ngàn nguy khó, hiểm nguy dang tràn đây đó, xin Mẹ dạy
đi phủ đầy bóng tối, bầy chông gai tràn muôn lối, xin Mẹ dạy



con hai tiếng Xin Vàng. Đk: Xin Vàng, Mẹ dạy con hai tiếng Xin
con hai tiếng Xin Vàng.



Vàng. Hôm qua hôm nay và ngày mai. Xin Vàng, Mẹ dạy



con hai tiếng Xin Vàng. Hôm nay tương lai và suốt đời.



Lần Hạt Lòng Thương Xót Chúa

Lạy Cha Hằng Hữu, con xin dâng Cha Minh, Máu, Linh hồn, và Thiên tính của Con yêu dấu Cha là Đức Giêsu Kitô, Chúa chúng con, để đền tạ tội lỗi chúng con và tội lỗi toàn thế giới.

Vì cuộc khổ nạn và đau thương của Chúa Giêsu Kitô:

- Xin cha thương xót Linh Hồn **Gioan Baotixita Nguyễn Thành Huân** và toàn thế giới.

Sau đó đọc 3 lần:

Lạy Cha Chí Thánh, Đấng Toàn Năng, Đấng Hằng Hữu, xin thương xót chúng con và toàn thế giới.

Vào Giờ Cao Điểm

- *Lạy Chúa Giêsu, Chúa vừa trút hơi thở cuối cùng, nhưng nguồn sống đã tuôn trào đến các linh hồn, và cả một đại dương Lòng Chúa Thương Xót được mở ra cho toàn thế giới. Ôi, Nguồn Mạch Sự Sống là Lòng Thương Xót khôn dò, xin hãy bao trùm toàn thế giới và trút hết toàn thân Ngài trên chúng con.*

Sau đó đọc 3 lần:

- *Ôi, Máu và Nước tuôn ra từ Trái Tim Chúa Giêsu để nên nguồn mạch Lòng Thương Xót cho chúng con, con tin cậy vào Chúa.*

Lòng Thương Xót Chúa

26.10.2003

Huyền Linh

Cm B^b E^b



Ngợi ca Lòng Thương Xót Chúa đã ban tặng con. Hỡi

Cm Fm A^b Cm C⁷



trái tim từ nhân con tín thác nơi Ngài. Chiều đời núi Can

Fm B^b E^b A^b Fm



- về năm nào Ngài chết treo thân. Thập tự Ngài đã hiến dâng máu

Dm^(b9) G C⁷ Fm B^b



đào để cứu chuộc con. Và dòng suối yêu thương chan hòa từ trái tim

E^b A^b Fm Gm Cm



Cha. Tuôn tràn tẩy xóa đi bao lỗi tội tái sinh đời con.

Con Chỉ Là Tạo Vật

1. Lạy Chúa, con chỉ là tạo vật, Chúa thật í a sang giàu,
có gì mà dâng Chúa đâu, có gì mà dâng Chúa đâu.
Vì trước mặt Chúa, Thái sơn cũng mọn hèn,
dòng sông cả mấy sâu có là mấy đâu.
Giữa đời tay không nhỏ bé, biết tìm chi dâng tiến Ngài.

ĐK:

**Con xin dâng lên con người nhỏ bé có chi đâu, có chi đâu?
Ôi con người ngàn năm mấy thuở, có chi đâu?
Con xin dâng lên chính là Chiên Thiên Chúa
gánh tội tình, gánh tội tình,
tháng năm máu Người đã đổ làm hy sinh.**

2. Tình Chúa trao máu hồng tử nạn, chưa cạn suối ơn an hoà,
dấu mà ngàn năm đã qua, dấu mà ngàn năm đã qua.
Tình Chúa ngời sáng ví như khung trời đầy
lòng con nhỏ, có chi hơn một thoáng mây,
cảm tạ tình thương tuyệt đối, biết tìm chi dâng kính Ngài.

ĐK:

3. Đời sống bao tháng ngày con lại, e ngại những cơn mưa đời,
sẽ làm lòng con úa phai, sẽ làm lòng con úa phai.
Lời Chúa là ánh sáng soi trên đường dài,
là gió thổi dẫn đưa con thuyền đến nơi,
trót đời con đây nhỏ bé, trót đời xin dâng tiến Ngài.

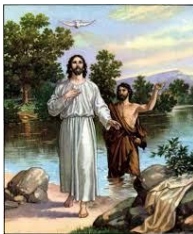
ĐK:

Tết Kỷ Hợi 2019



Biography of Gioan Baotixita

Hau P Nguyen



Đôi dòng về Nguyễn Thành Huân

John the Baptist (Gioan Baotixita) Nguyễn Thành Huân, sinh ngày 15/5/1959 tại Saigon, Vietnam. Huân là người con thứ 7 trong một gia đình gồm 9 người con, 7 trai 2 gái. Cha là Ông Nguyễn Văn Hữu và Mẹ là Bà Lý Ngọc Nữ, cả hai cha Mẹ đều đã qua đời.

Thủa nhỏ, Huân học trường LaSalle Taberd Saigon từ lớp mẫu giáo tới lớp 9, cho tới khi Việt Cộng chiếm miền nam Việt Nam vào ngày 30 tháng 4, năm 1975. Lúc còn đi học, về học vấn, Huân là một học sinh xuất sắc, luôn đứng đầu lớp học. Về thể thao, Huân cũng là một cầu thủ ping pong nổi tiếng trong làng ping pong của trường Taberd. Huân chiếm rất nhiều giải như về Ping pong tại Taberd, và đã đem nhiều thắng lợi về cho trường nhà. Sau 3 năm sống với chế độ cộng sản, vì tình hình kinh tế (cộng sản đánh tư sản nhà giàu) và quân sự (bắt lính đánh qua kampuchia) trở nên khó khăn do đó gia đình đã cho 3 anh em trai (Hậu, Huân, và Hiếu) đi vượt biên. 3 anh em Huân tới được bán đảo Kota Bharu, Malaysia vào tháng 7, 1978. Sau một năm sống cực khổ trong trại tị nạn Malaysia, và nhờ sự bảo lãnh của anh Hưng (anh thứ tư) 3 anh em Huân đã đến được bờ bến tự do, định cư tại San Diego, CA.

Sống ở nước lạ quê người, với môi trường mới và ngôn ngữ mới, Huân đã cố gắng tích cực học hỏi về mọi phương diện, không quản khó khăn cực nhọc, vừa làm vừa học, để hòa nhập và xây dựng một cuộc sống mới cho mình. Là một người Việt Nam thuần túy, Huân đã tham gia sinh hoạt với cộng đồng công giáo Việt Nam để cùng xây dựng lại nền tảng cho các thế hệ sau.

Huân là một người con rất có hiếu với Mẹ, chăm sóc Mẹ tận tình lúc khoẻ mạnh cũng như lúc ốm đau, luôn luôn kiên nhẫn trên mọi công việc mà Huân làm, hòa đồng với các anh chị em, các cháu, và sẵn lòng giúp đỡ những ai cần Huân giúp tay. Huân là một người chông gương mẫu và cũng là một người cha giàu tình thương yêu, rộng lượng và kiên nhẫn dạy dỗ hai con, Andrew & Kathy đến trưởng thành. Huân luôn luôn giành thời gian cuối tuần cho các con và gia đình.

Sự ra đi bất ngờ của Huân là một sự mất mát lớn lao, đau buồn cho gia đình Huân, gia đình các anh chị em, các cháu, và các bạn hữu.

Cầu xin Chúa nhân từ đoái thương đến Linh hồn Gioan Baotixita Nguyễn Thành Huân, và hướng dẫn đưa Huân sớm về với Chúa & Mẹ Maria hưởng phúc trên nước Thiên Đàng.



~ Lời Phân Ưu Condolences



Jennifer Le
Mar 4 at 2:55 PM

Thank you Cau Huan for bringing so much joy to my childhood. From opening your home for all of us to learn to swim in your pool, for jumping into the pool to save Kristen when she rode her trike into it, and for giving me my first dog and stemming my love for all animals (ducks, fish, dogs, and all). I am sad to see you go and will keep you in my prayers. We will do our best to be there for Di Mai, Kathy, and Andrew and I am so grateful to have had you as an uncle. Love and miss you, Jennifer.



Kristen Nguyen
Mar 4 at 3:39 PM

Bác Huan was a heroic man. I remember when I was a little girl, I rode a tricycle into the deep end of his pool and he jumped in to save me. I am so grateful for him for saving me that day. I will always think of him as a heroic and great uncle.

I will miss you, Bác Huan and I will always remember those summer days at your house.

Love always,
Kristen (Con Mập)



Diana & Joe
Mar 4 at 4:53 PM

I'll remember Bac Huan as a loving father. He shared his ideals on what being a good person meant to him. Every time we had conversation, it was about Andrew and Kathy. He spoke on how proud he was of both, Andrew and Kathy. He wanted their lives to be full of good times like he had with WTBF.

My memories of Bac Huan was not as long as others in the family, but it had a meaning to me of what kind of person he was to his children. He was proud to be their shield.

Love,
-Joe



Thao Vu
Mar 4 at 5:17 PM

I will always remember Cau Huan as a caring and thoughtful man. I am honored that I had the opportunity to be a part of his and Di Mai's wedding as their flower girl. I enjoyed the many summers swimming in their pool, even when they weren't home he would leave the side gate open for us. When it came time for me to move to UCR, he offered to build me my very first computer. For that I am forever indebted and grateful. I would have never made it through college without it. His kindness and generosity lives on in his children. May he rest peacefully in God's grace. We love you!

Hung, Thao, Ethan, Joshua, & Timothy



David H
Mar 4 at 5:31 PM

I'll always remember Cau Huan for his toughness, humor, and kindness. While he was always strict and firm to all of us, he was never afraid to speak up and make sure we stayed in line and respectful, he always loved to tease us and make jokes with us and I always enjoyed that. We even enjoyed that to this very day, as he'd do the same with our kids every week at church, offering candy to our kids. I know so many of us cousins can thank him for teaching us and letting us all swim at his house for countless days during summers in elementary and middle school. Half the family probably would never know how to swim without him. No matter how many times we asked, him and Di Mai never refused to let us come over. Those summer days are filled with so much joy and I'll never forget that he helped provide that to us. I even remember how handy and tech

savvy he was all the time, building his own laptop that was glued to two pieces of clear plastic and thinking that it was so cool. It definitely helped me become more interested in electronics and computers and I know he passed that onto Andrew. As he grew to have his own family, I saw him pass on his love and humor to his kids as he was very loving father, protective of Andrew and Kathy, always wanting to keep them close and safe.

Cau Huan, while we were supposed to refer to you as Chu Huan, you were so kind to us and brought us much joy and love so I'd like to think that's why we called you Cau. You were a good man and great uncle. Thank you for all those summer days and memories. I'm glad my family all got to meet you before you passed.

Love,
M.A.D.E. + Abe



Rosemary Le
Mar 4 at 6:09 PM

Here's my memory of Cau Huan.

Underneath Cau Huan's reserved and quiet demeanor, was a man who loved his family dearly. I remember Cau Huan and Di Mai regularly opening their home to all the family kids so that we could swim in their pool all summer.

At that time Cau Huan had young kids. Now that I am a parent myself, I know how selfless that was and how hard it must have been trying to babysit a bunch of kids. I truly appreciate his love and hospitality.

Cau Huan also recently started working with my mom. He worked long hours and many weekends. He did the best for his family and at family functions, would go out of his way to check to see how things were going with my family. I will miss his warm smiles and kinds words.

Thanks, Rosemary



Lynn Nguyen
Mar 4 at 6:17 PM

Hi Anh Huân,

This is the first and last letter I ever write to you.

Being a brat like me I've never said thank you once.

I just want to express my sincere gratitude for being much more than a brother-in-law to me.

You got me my first then second job, drove me to work every day, and let me live in your brand new house.

Your pool provided me and all the kids a mini vacation during summers.

It was a wonderful time living with you and your family, watched Kathy and Andrew growing up.

Those precious time I treasured most.

Goodbye brother, May God grant you the eternal life beside him!

Linh



From: Christine Le

Date: March 4, 2019 at 12:44:44 PM PST

Cau Huan has always been extremely generous. My fondest memories are swimming, laughing and peeing in his pool. He never said no when we asked to come over and never said a word to us for ruining his brand new carpet with our wet feet. He graciously received us each summer no matter what. I attribute my superior swimming ability to his generosity.

As a teenager, I put the car into drive instead of reverse and drove my dad's hot drop top Miata into the garage. Cau Huan came over to help my dad. He saw me crying and said, "It's ok, she's already sorry. She knows." I appreciated him so much that day.

Recently, Cau Huan started working with my mom. He deserves a medal for patience because my mom can be you know, demanding. She would borrow his cell phone weekly when she forgot hers and would take his car to Home Depot or to doctor's appointments. When we would tell her not to bother or inconvenience Cau Huan, she would stop, glare at us and say, "What? He my brother!" She considered him her brother and I love him for taking care of her.

Thank you for treating a kid, teenager and adult with kindness. I will miss you uncle.

- Trang LêVũ



Anna Knize
Mar 4 at 11:15 PM

I will remember Cau Huan for his fierce love for his children, Andrew and Kathy, and for his kindness to my mom and dad.

Many times at family gatherings, Cau Huan would arrive late with Andrew. He would tell me all the events for Andrew that he attended such as ping pong tournaments in far cities. Cau Huan would tell me in an exasperated tone as if he was complaining. But it never fooled me because Cau Huan was always beaming with pride for Andrew or Kathy. He enjoyed spending time with his children and protected them fiercely. The last few Tet's, I represented my family and came to Chuc Mung Cau Huan and Di Mai. Eva and Lukas would run around their house and Cau Huan would recall the days when Andrew and Kathy were young. There was not a day when I saw him that he did not mention his children.

When my dad was sick and bedridden and my mom was his caretaker, I would often come over to find Cau Huan at my parents house. Sometimes he was fixing things and sometimes he was just talking and giving my mom some company. He spent many hours with my parents during those last hard years for my dad. He supported my mom when she needed it most. For his kindness and generosity during that hard time, I am most grateful.

The hour that Cau Huan passed, Eva and Lukas asked if we could go see him in the hospital. They came and stood with Cau Huan's body just as they stood with my dad's body. We will pray for the repose of Cau Huan's soul and for Di Mai, Andrew and Kathy that they may find comfort and peace.

Love,
Annie, Eva and Lukas



From: **Crystal Nguyen**
Date: Tue, Mar 5, 2019 at 8:12 AM

Bac Huan was a man of a few words but my most memorable moments with him were the times he would pat me on my head as a child and when I would look up there he was with his fuzzy mustache and warm smile grinning back at me. I will miss that smile.

I love you Bac Huan and I pray for your eternity in heaven with God. I know you will always be looking down on us and I pray that you may watch over us as we grieve for your lost. We love you and we will truly miss you Bac Huan.

Love, Crystal



Todd Vo

Mar 5 at 6:33 PM

After praying at Ba Ngoai's grave on Sunday, I walked past a tombstone and was so intrigued that I stopped to read the following inscription in the back.



“God never promised
A life without pain,
Laughter without tears
Or sun without rain.
But He did promise
Strength for the day,
Comfort for the tears
And light for the way,
And for all who believe
In His Heaven above
He rewards their faith
In His everlasting love.”

Little did I know that the inscription would be so relevant later on in the day. So now we pray for the repose of the soul of Gioan Baotixita Cau Huan, that he may receive God's eternal mercy.

Cau Huan helped me build my first computer. Di Mai and Cau Huan offered up a room for me to stay during my college years. I thank them greatly for their charity.

The living bears the pain and sorrow when a loved one passes. I have so much praise and respect for Di Mai, in showing her generosity and grace, at this moment of mourning. My family mourns beside you and shares your hurt. We offer up special prayers for Di Mai, Andrew, and Kathy to have the strength, courage, comfort, and faith in the Lord during their time of grief.

God promised rainbows after the rain. The sun will brightly shine again.

Much Love,
GD Vo Duy Thai



From: Virraaj Kumar

Date: March 5, 2019 at 4:23:43 PM PST

In the 18+ years I interacted with Cau Haun, I came to know a soft spoken, gentle man, who above all else loved his family. In all of my interactions with him, he was warm and gracious - not just to myself but also to my brother, parents, grand father, aunts and uncles. He made everyone feel like family in his own way.

I began speaking with him more after Aaron and Quinn were born - specifically about the challenges and joys of raising a boy and a girl. He would always beam with pride when he spoke of Andrew and Kathy's accomplishments.

I admire the relationship I saw him maintain with his children since they were young - up until the day he passed. I can only imagine how dearly Yi Mai, Andrew, and Kathy will miss him. I know there are no words that can soften the loss, but please know we will always be there for you.

With Love and Respect,
Virraaj

From: Jacqueline Stewart

Date: 3/6/19 3:08 PM (GMT-08:00)

My favorite memory was playing in the pool at Chu 7's house on hot summer days. He would dive down really deep and come up like a shark to flip us over on our rafts. He was such a good swimmer that we wouldn't know which way he was coming from until we were in the water. After swimming, Chu 7 would sneak us some banh in while Tim 7 would be cooking us food. To this day, that is my favorite dessert!



Chu 7 showed his love through his actions. When Ba Noi was sick, I remember Chu 7 always sitting in her room. At times, he would joke around and tell stories or keep her company watching Phim Tau. Other times, he would pray with her and a look of serenity would overcome her face. I take comfort knowing that they are now reunited in heaven, looking down upon us.

Chu 7, you will be deeply missed. We will keep you in our prayers. Love you!



smarienoel Nguyen

There is Malayan Proverb that goes: "One can pay back the loan of gold, but one dies forever in debt to those who are kind". That saying could have been written especially for my brother-in-law, John the Baptist Huan Nguyen.

Many of my siblings who appreciated Huan, will not forget the fact that my dearest mother lived with his family for a period of time as well as my youngest sister, Thuy Linh. When something was wrong with my Mom one day, Thuy Linh immediately rushed my Mom to the hospital where God called her home to Him within a few days. Huan offered his home to my Mom's body so that we could gather to pray for the happy repose of her soul for many nights following. My Mom's body rested in Huan's house until the undertaker came and moved her to the mortuary. This is our Vietnamese way.

I was in the convent during those days but I still remember what I have heard and learned about Huan's kindness regarding my mom's body. All this remains with me as if it just happened yesterday. Never shall I forget his thoughtfulness towards my mom who I love dearly right after God!

I know for sure that his children, Andrew and Kathy, feel lucky and blessed to have such a phenomenal dad. What a great loss for them! To my dear sister Mai, my deepest support and strength as well as my earnest prayers and daily sacrifices. May she realize that death is not ending; it is opening the gate to eternal life.

Huan's legacy will remain from this generation to the next, as his real life treasures and greatest achievement, was his dear family.

Due to my current state of health, I will not be able to attend Huan's funeral Mass. In my absence and as a token of my deepest gratitude, I promise that as long as I live, I add his name to the list of whom I always pray for at my thanksgiving immediately after Mass.

Merciful Jesus, grant him eternal happiness.

Passion of Christ, strengthen his family and his loved ones.

Your sister-in-law,

Sister Marie Noel Nguyen, IHM

"God never tires of forgiving us: we are the ones who tire of seeking his mercy."

Pope Francis



Michael Le
Mar 6 at 3:38 AM

Nguyễn Thành Huân

I first met Huân in 1981 in San Diego while he was still in college and was dating Di Mai at that time and liked him right away. He was a tall, very sweet, smart and handsome young man who apparently spent quite a lot of time at Bác Ba's and Bà Ngoạì's house in Clairemont, trying to impress Di Mai. I also suspected that he had also performed his fair share of "volunteering works" for Bác Thơm, just liked me when I was dating Di Hương in Vietnam.

Huan was the first one in our family who has made the bold move to PQ, a remote area so far away from Linda Vista and Clairemont back then. Carmel Valley Road was still the "Ho Chi Minh Trail" as he called it, and Black Mountain road was so narrow, and always flooded when raining. Because of him, Di Huong, Bac Thom, Bac Huan and Bac Long all moved to PQ in 1987. Without his vision, my children and their cousins would not have gone to Poway Unified School District.

In the early 90's, Di Huong and I moved to Park Village area, only a few blocks from his house, and we became good neighbors. I remember we often walked to each others house after dinner to exercise and just to hand out. Cau Huan really had a big heart, always went out of his way to help others. He was also very reliable. Whenever we needed his help, he would immediately drop everything to come over to lend a hand or giving advises.

Just like all brothers in-law in our family, Huan was also a very good cook. We loved his signature papaya salad, beef jerky and sweet soy sauce.

Cau Huan joined Di Huong at Amatek about two years ago. He was so good, so dedicated at work, and was quickly promoted to leadership at Amatek. He also donated \$200 to help the poor students in VN last week through his friends at Amatek. Di Huong told me that Aura, his manager at Amatek cried when Huong informed her of the bad news last Monday.

Andrew and Kathy, I know that no one in the world could ever be able to replace your dad, could provide the love, the caring and guidance that your dad had provided you over the years. I want you to know that our big family will always be there for you. Even though no one could ever be able to step in your dad's big shoes; But if you want me to, I would love to be there for you whenever you need me. I would try my best to help you to be the person that your dad wanted you to be. I know that you can do it. Make him proud.

May you rest in peace Cau Huan!
Michael and Marie Le

Eulogy from Andrew Nguyễn

> "Greetings to all grand aunts, grand uncles, aunts, uncles, cousins, nieces, and nephews. Today is the day we pay our last tributes and say our final goodbyes to a father, husband, brother, uncle, grand uncle, and a friend, Huan Thanh Nguyen. His legacy as an engineer for Motorola, Qualcomm, and a technician for Ametek, his loyalty to my bedridden Ba Noi, responsible parenting, the assistance he provided for family members, and his ability to do what he thinks is right are the good things that I see in him. My dad was somebody who I made many memories with during his life on earth. The summer weekend trips to Sea World in 2006, a week of a family trip to Tucson with him in his weekly trips to Mexico, the fishing trips at Lake Poway, the winter and summer trips to Las Vegas, and his knowledge in electronics and computers are the things that my mom, Kathy, and I will remember about him. The small good times that I will even remember about him are the times where I would try to squeeze his hand as hard as I can in church when we would say the "Our Father" and the monkey chants that I would make when he gets into playful fights with Kathy. One story that I will remember him telling me is the story of how he kicked me down the stairs by accident while carrying Kathy when we were little. He worked endless hours so that he can pay for Kathy's and my college tuition.

> March 3, 2019 became the day that unexpectedly changed my family. Some of you had your last chance to see him at church that day and noticed that he wasn't feel too well. When my mom and me arrived home to him at his wish, we took him to the hospital. Fifteen minutes after laying on the hospital bed, he passed out and never got to say his last words to us. One hour after doctors escorted my mom out of the room so that they can revive him, a doctor comes into the quiet room to us and gave us the tragic news that he passed away even after their efforts in trying to revive him. The news led that day to become a day of sadness and denial for my mom, Kathy, and me.

> When word went around to all extended family members from both sides, some came to the hospital to give my mom and me comfort hours after his passing. Days onward until today, members from both sides gathered together to pray for his soul and shared their great thoughts and memories of him. The day he passed from this world may have been tragic, but we know that he is in a better place with God. He could be doing any of these things: in heaven playing ping pong with ping pong friends that have passed, in my room giving advices as I pull my hair in frustration while debugging code, and getting on my case when I don't get in my exercise so that I don't die of a heart-related disease like him and Ong Noi. But for sure, he will watch over all of us. Thank you, dad for everything you have done to support mom, Kathy, and me while you were still alive. You won't be forgotten!

> To all family members and friends present, thank you for being with my family and me in this hard time of losing a father and a husband. Your presence shows your support and care to us, and we will reach out to any of you when we need anything. Rest in peace, Dad."

Lời Tri Ân (Acknowledgement)

Trong tâm tình tri ân, Nguyễn Gia chúng con xin chân thành cảm tạ:

- Quý Cha, Quý Tu Sĩ, Quý Thân Hữu và Thân Quyến.

Nguyện xin Thiên Chúa trả công bội hậu cho Quý Cha, Quý Tu Sĩ, Quý Thân Hữu và Thân Quyến.

Trong lúc tang gia bối rối, chắc chắn có nhiều điều thiếu sót. Xin Toàn Thể Quý Vị niệm tình tha thứ.

We would like to express our heartfelt gratitude to all of you for your prayers, support, and condolences.



The family of Gioan Baotixita
Nguyễn Thành Huân.

The update Version of this Booklet can be Download @

<https://vietcaopho.wordpress.com/2019/03/06/gioan-baotixita-nguyen-thanh-huan/>

